

# HERALDO DE CASTELLÓN

Diario decano y el de mayor circulación de la provincia

Fundador, propietario y director: José Castelló y Tarrega

AÑO XLII  
Número 12934

OFICINAS  
Escutor Viciano 14

SUSCRIPCIÓN  
DOS pesetas al mes

Jueves 31 de Diciembre de 1931

IMPRESA  
Temprado Letra L.

Apartado de Correos 12  
Teléfono Urbano 52.

(FRANQUEO  
CONCERTADO)

## HOY HACE 25 AÑOS

En Villanueva de Alcolea, Daniel Badal Martínez, fué agredido a tiros por Tomás Belmonte Saura, produciéndole graves heridas en la cabeza. El agresor marchó a su domicilio y blandiendo un cuchillo, intentó matar a su madre. Fué detenido y sometido a observación por padecer perturbación mental.

—En Burriana se constituye una caja de socorros mutuos, del Sindicato Agrícola, bajo la denominación de "El bienestar del obrero".

—Continúa apasionando a la opinión el asunto del Convento de las Monjas Carmelitas, habiéndose de un secuestro.

—Es nombrado oficial de Hacienda del Ayuntamiento, don Manuel Más y escribiente don José Escudero.

—Circulan rumores de un probable conflicto en el matadero, que podría privar de carne a la población, interviniendo las autoridades para conjurarlo.

—En Madrid se encuentra enfermo el ministro de Instrucción pública, don Amalio Gimeno.

## Teatro Principal

Carmen Moragas

"La noche del sábado"

Con la sala algo más animada que de ordinario, aunque no llegase, ni con mucho, a lo que era lógico esperar, pues sin duda no se ha enterado el público de que paso una gran actriz por la escena del Principal, se despidió anoche la compañía de Carmen Moragas con "La noche del sábado".

¿A qué hablar de la interpretación que consiguió la joya benaventura? ¿Que falta hace que consigamos el triunfo personal de Carmen Moragas, rubricada con las cálidas ovaciones del público? Era lo natural. Pero como entre los personajes de la comedia, hay uno que nos produjo siempre honda emoción, el de Maestá, la vieja de espléndido pasado que ante el champagne momentáneamente lo revive Lola Valero, la actriz de carácter acertó plenamente en él, ¿por qué no decirlo?

Los aplausos del público que hizo levantar repetidamente el telón, despidieron a Carmen Moragas y a sus huéspedes, poniendo a digno colofón a una actuación brillantísima en cuanto al éxito artístico, aunque no lo haya sido tanto en el aspecto económico por causas seguramente ajenas a mérito de los artistas y de las obras representadas, que entre otras firmas prestigiosas llevar las de Benavente y los Quintero que hacía tiempo no aparecían en los programas, sin que acertemos a explicarnos la causa.

## Avícola Segarra

VENDE

Gallinas y pollas Prat Leonado, Leghorn blancas, Rhode Island y Capones y pollos.

Huevos para incubar

E. Viciano, 16. Granja Camino del Mar.-CASTELLÓN.

## Por Castellón

Nuestras comunicaciones ferroviarias

Dos Asambleas se han celebrado en nuestro Ayuntamiento para tratar de ferrocarriles. Una en Mayo de 1925, cuando la dictadura abrió una información pública, sobre el plan general de ferrocarriles de España y otra en Agosto último sobre el Tranvía de Onda al Grao de Castellón.

En aquella se trató del ferrocarril del Puerto de Castellón a Zaragoza, cuya organización y desarrollo fué un éxito y verdaderamente alentadora la asistencia que se le prestó a la opinión pública. Fracaso, esa es la verdad, pero el problema sigue en pie y que tendrán que resolverlo nuestros hijos. Nosotros volveremos sobre él en un próximo trabajo, estimándolo cada día de mayor trascendencia y en cuanto la República resuelva los problemas de más urgencia que se le presenten, entrará en liza el de ferrocarriles.

En la segunda se trató del abandono por la Compañía del Tranvía de su línea, en la que se manifestó la necesidad de formarse un Consorcio de Ayuntamientos para encargarse de su explotación, previa reversión al Estado.

Y así estamos, dando lugar su penosa marcha a nuevas reuniones en las que se acordó pedir a Gobierno y para sus empleados la administración, apoyando esta petición entidades que no creemos fundamenten su apoyo en el estudio del problema, ya que bien claramente lo dijo el señor Brea en aquel año y recientemente el ex-subsecretario del que fué Ministerio de Fomento en nota que se ha publicado en HERALDO DE CASTELLÓN.

Cuando en 1925 eran tema del día los ferrocarriles, dijimos que debíamos prepararnos para cuando llegase la fecha de revertir al Estado, formar el Consorcio de todos los Ayuntamientos cuyos términos municipales atraviesa la línea para solicitar del Gobierno su entrega y por lo tanto su explotación pero más tarde la transformación de los firmes de nuestras ca-

rrteras han cambiado fundamentalmente la fase del problema y lo han cambiado tan radicalmente que nos permite creer fundamentamente que la línea quedará totalmente abandonada en un plazo no lejano.

Precisa hablar claro, es una cualidad que apreciamos en el actual ministro de Obras Públicas, repletas de sinceridad y con verdadero conocimiento de los asuntos que enfoca y así nosotros en nuestra clase, con claridad opinamos que tranvía no tiene solución, porque la que tiene, por su carestía no será realizable, no tardando mucho en que el tiempo dirá si estamos acertados.

Razones las hay sobradas, pero aún dejando aparte la de los obligacionistas, existen de tanta importancia como éstas:

Las bases de percepción concedidas en el pliego de concesión son tan bajas e insignificantes, que no permiten la recaudación necesaria para cubrir sus gastos.

Que la competencia que se ha establecido contra todas las Compañías ferroviarias en el transporte de viajeros por las líneas de autobuses que todas, grandes y chicas y en particular estas desde hace años, tienen baja en la recaudación.

Y si en viajeros sufren una competencia imposible de evitar al amparo del asfaltado de las carreteras, en mercancías lo es mayor para los ferrocarriles secundarios, al establecer el transporte por carretera los camiones de domicilio a domicilio.

Cuanto dejamos dicho, bien a la vista está, en los transportes de viajeros y mercancías en el trayecto del Grao a Castellón, del que escasamente consigue un cinco por ciento, en cuyo trayecto no creemos llegue a cubrir la nómina de los empleados de explotación de las dos estaciones. Los ferrocarriles secundarios son víctimas del progreso; pleito perdido.

BASCONIA.

## En el Ayuntamiento

LA SESION DE ANOCHE

Bajo la presidencia del señor Peñalé celebró anoche sesión la corporación municipal despachándose los asuntos que figuraban en el orden del día.

El señor Alcalde refiriéndose al subsidio que para el paro forzoso concedió el Ministerio de la Gobernación, propone y así se acuerda, que se destine al cubrimiento y nuevo cauce de la acequia media y que se asigne a los obreros el jornal de siete pesetas.

En despacho extraordinario se acordó a propuesta de la comisión nombrada para investigar el asunto referente a los arbitrios por obras, motores y rótulos que se dejaron de cobrar desde 1924, nombrar juez instructor del expediente que se ha de instruir y secretario del mismo. Para el primer cargo fué designado el concejal señor Gea y para el segundo el oficial mayor señor Betoret.

Se acordó, a propuesta de la comisión de Policía Urbana, recibir las obras de pavimentado de la calle de Herrero, de la de Caballeros del centro de la plaza de Tetuán y de la plaza del Rey don Jaime.

Se dió lectura a una instancia de los vecinos de la calle de Dean Martí y se acuerda que pase inmediatamente al arquitecto municipal para comprobar la veracidad de los abusos que en la misma se denunciaban.

Se despachan numerosos asuntos de menor importancia y el alcalde vuelve a hablar del problema del paro forzoso pidiendo que se nombre el personal de la casa que ha de llevar el negociado de Acción Social y una comisión de concejales que ayude al alcalde en la solución de este problema pues es tal el trabajo que pesa en este asunto sobre la Alcaldía, que ésta no tiene tiempo de despachar los asuntos de trámite.

Para el negociado de Acción Social es designado el oficial mayor señor Betoret y para formar la comisión antes citada, los señores Santos, Mut y Pascual Tirado, levantándose después la sesión.

## Audiencia provincial de Castellón

Lista de los Jurados que han de conocer las causas señaladas para el primer cuatrimestre del próximo año 1932.

**PARTIDO DE CASTELLÓN**  
1.—Bautista Felip Safont, Almazora.  
2.—Bautista Querol Beltrán, id.  
3.—José Querol Casañ, Benicasim.  
4.—Salvador Queral García, id.  
5.—Gabriel Fajardo Bellés, Cabanes.  
6.—Domingo Llobet Mateu, id.  
7.—Francisco Fabra Agut, Castellón.  
8.—Vicente Fábrega Tomás, id.  
9.—Vicente Fábrega Pons, id.  
10.—Bartolomé Fábregat Viciano, id.  
11.—Manuel Ibáñez Arnau, id.  
12.—Nicolás Ibáñez Gargallo, id.  
13.—Aurelio Ibáñez Olaria, id.  
14.—Vicente Igual Queral, id.  
15.—Joaquín Querol Gómez, id.  
16.—Santiago Quintana Ripollés, id.

17.—Manuel Ibáñez Castillo, Vall d'Alba.  
18.—Tomás Fábregat Renau, Villafamés.  
19.—Manuel Ibáñez Meseguer, id.  
20.—José Fabra Sanz, Villarreal.  
21.—Manuel Fenollosa Abella, id.  
22.—Vicente Ferrer Carda, id.  
23.—Pascual Ferrer Mundina, id.  
24.—Pascual Ferrer Ruiz, id.

**Supernumerarios**  
1.—Francisco Felip Sanchis, Castellón.  
2.—José Querol Salvá, id.  
3.—Bautista Fábregat Segarra, id.  
4.—Emilio Fábregat Fauró, id.

## Sindicato de Riegos de Castellón ANUNCIO

El próximo domingo, a las diez y media de la mañana, se reunirá la Comunidad, para continuar la sesión del día 27 y tratar de los asuntos, que por lo avanzado de la hora, no pudo verificarse.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Castellón 29 Diciembre de 1931

El Presidente,  
José Morelló.

## Automovilistas

Conducción Interior (Poige), se minuevo, se vende.—Razón Garage, Asensí, 6.

**Primer aniversario**

Los funerales que se celebrarán el día 2 en la iglesia de los Padres Franciscanos y el día 4 en la Iglesia Arciprestal de Villarreal, ambos a las ocho de la mañana, serán en sufragio del alma de

**EL SEÑOR**  
**D. Godofredo Gimeno y Alcoy**  
Notario que fué de Villarreal

R. I. P.

Su viuda e hijos suplican la asistencia a alguno de dichos actos por cuya piedad les quedarán profundamente agradecidos.

Villarreal 31 Diciembre 1931.  
(No se invita particularmente).

Para HERALDO DE CASTELLÓN

## "Informaciones de actualidad"

### La historia del Mazapán de Toledo

La típica golosina toledana de estos días de Nochebuena, conocida en todo el mundo, tiene una muy interesante historia.

En diccionarios y por diversos escritores, atribuyese la distintos orígenes, coincidiendo los más en que fué inventada por los árabes, que eran unos grandes goloseros, derivándola de su palabra "Mantá-ban".

"El Marzapanes", que así se llamaba, siendo conocido desde el siglo IV, no se debe a los árabes, no siendo veraces tampoco las demás versiones que se le atribuyen.

Débase a las monjas del toledano Convento de San Clemente.

Tras de su historia, que como precitada reliquia se viene sucediendo entre sus religiosas, hemos llegado hasta el mismo autor.

"Si señor—nos habla una de las más ancianas moradoras del Monasterio—la inexpugnable Toledo estaba cercada por los sectarios de Mahoma. Los cristianos habitantes en la ciudad imperial, consumían todos los alimentos sin rendirse, pero ya se iban agotando éstos.

Sucedíanse los días y apenas les quedaba nada para su sustento cuando la situación imposible de sostener. Imponíase la rendición.

La entrega al enemigo era ineludible, más realizóse un milagro: Las monjas de San Clemente nuestras antecesoras, encontraron entre los grandes trojes del Convento, uno totalmente lleno de almendras, de las recolectadas en los alrededores de la ciudad, los llamados Cigarrales. Entonces apenas tenía estimación este fruto

Observando como trabajan las viudas de antaño es inmediata.

Las lindas muchachas que modelan, una por una, las diminutas monerías, y aún los expertos obreros que extienden, rellenan tanto pan, cuecen y decoran las típicas angulas, nos evocan las monjitas ocupadas activamente en estos mismos menesteres.

En estas labores artísticas, pues no otro nombre merecen, avaloradas más y más por su interesante historia.

Rindamos, pues, a estos artifices el homenaje que merecen por su grata labor de endulzar la vida, que no todos saben realizar.

Santiago Camarasa.  
Madrid—Diciembre—1931.

## Frutos de una labor social

La Sociedad Anónima de Seguros "El Porvenir de los Hijos", cuyo domicilio radica en Barcelona, Fontanella, 9, de cuya labor benéfico-social ya nos hemos ocupado en las columnas de "A B C", comienza a dar sus frutos. Anteayer, en Carcagente (Valencia), se efectuó el enlace matrimonial de la distinguida señorita doña Estrella Albelda Gimeno, y una vez efectuada la ceremonia canónica le fué entregada la cantidad de 10.000 pesetas, importe del capital asegurado.

Ello da idea de cómo esta admirable Institución cumple su compromiso con los asegurados y de la enorme trascendencia de su labor meritoria. La utilidad de esta obra no cabe duda es extraordinaria, pues realiza unos seguros de toma de estado al alcance de todos, que contribuyen con su eficacia al fomento de los matrimonios en tiempo oportuno. Es necesario que los padres de familia vean claramente los beneficios que esta Sociedad reporta, acogiendo en las listas de los asegurados a sus hijos. Esta Sociedad favorece a la Patria, a la moral y a las buenas costumbres, y es, definitivamente, un consuelo para los padres al saber que el día de la toma de estado de sus hijos van a encontrar éstos una suma de dinero, base para ellos de un porvenir y medio indispensable para su matrimonio.

(De "A B C").

## Fomento Agrícola Castellonense S. A.

1.ª y 2.ª

CONVOCATORIA

Por acuerdo del Consejo de Administración y conforme a lo dispuesto en el Art. 23 de los Estatutos que se rige esta Sociedad, se convoca a todos los señores accionistas a Junta general extraordinaria para el día 8 de Enero de 1932, a las once horas en el domicilio social, Caballeros núm. 20.

ORDEN DEL DIA: "Discutir y en su caso aprobar definitivamente las bases del contrato entre esta Sociedad, Sindicato de Regantes de Benadresa y Molino del Mercader con la Sociedad General de Riegos referente a las aguas que se alumbren en el cauce del Pantano y la Rambla".

No reuniéndose número suficiente de accionistas para la celebración de la Junta en el día señalado, tendrá esta lugar de segunda convocatoria el día 16 de Enero de 1932 que tomará acuerdo cualquiera que sea el número de asistentes.

Castellón 28 de Diciembre 1931.  
El Presidente del Consejo de Administración  
ENRIQUE GIMENO TOMAS

SALON GOYA Jueves 31

No deje V. de ver

La incorregible

Hablada en esañol por

Enriqueta Serrano

## ¡Un nuevo y sensacional aparato!

¡3 instrumentos en uno!

La nueva Electrola N.º 87 de la "Voz de su Amo" para 1931, ha venido a revolucionar el mercado con sus innovaciones. Es el mismo tiempo que Gramola aparato de Radio y además por medio de un dispositivo especial puede imprimirse discos en su casa

DE TONALIDAD POTENTE Y SIN DISTORSIONES Y CON REGULADOR DE Matices TONALES

Como Radio es de circuitos sintonizados con cuatro Radiotrones de rejilla blindada. De gran sensibilidad y selectividad, y la sintonización es en línea recta, controlada con un solo mando

La Senyera, Colón, 42

## Sastrería FERRER

Ruiz Zorrilla, 33

—Últimas novedades en pañería—

Corte alemán — El más esmerado

— y la más perfecta confección —

Hechuras traje desde 50 pesetas

Trajes a medida desde 100 pesetas

No equivocarse.

Ruiz Zorrilla, 33

## ¡NOVIOS!

Antes de casarse pedir dibujos y presupuestos de MUEBLES a

ENRIQUE PERALES

Caballeros, 18

Representante de la casa Bonilla de Vitoria

Especialidad en los muebles de estilo.—Dibujos originales de comedores, dormitorios, despachos, etc.

Transporte de nranja camioneta con capazos, se alquila. Razón Garage Gómez.

VERDAD, VERDAD Y VERDAD, este es el lema de la

Ventas al contado

CASA FOLCH

Visíteme usted y se convencerá

Ventas al contado

Solo para todo el mes de ENERO y con el fin de liquidar existencias, ofrezco los artículos de invierno con el 20 por 100 de baja verdad. He aqui algunos de los precios asombrosos que registrarán:

- Cheviot abrigo fantasía ancho 140 cms. a 4:25 Pts.
«Nivis» el género de moda > 140 > de 25 Pts. a 20:00 >
«Borela» el artículo del día > 120 > de 15 > a 12:00 >
Ricé Diagonal fantasía > 140 > de 25 > a 20:00 >
Cheviot inglesado abrigo ancho 130 cms. de 16 Pts. a 10:00 Pts
Pana bordón estampada > 70 > de 3:25 > a 2:00 >
Toda la peletería con el 40 por 100 de baja.
Mantás lana y algodón en todos tamaños a precios increíbles.

Visíteme que no perderá el tiempo y se convencerá de la seriedad de esta casa

González Chermá, 52.-(Frente al Cine Royal)



Segundo aniversario

Rogad a Dios en caridad por el alma del joven

Fernandito de Torre Cosin

Falleció en Zaragoza el día 3 de Enero de 1930, a los 16 años de edad, bajo el manto de la Virgen del Pilar y habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus afligidos padres Fernando y Vicenta; hermanas Vicentita y Ana María, hijos, primos y demás parientes, ruegan a sus amigos lo tengan presente en sus oraciones.

Las Misas que se celebren el día 2 de Enero en la Iglesia Arciprestal de Santa María, altar de la Virgen de Lidón de 8 a 11 y la Sabatina del mismo día, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Castellón 31 diciembre 1931.

(No se invita particularmente).

doctor por el éxito de su desinteresada intervención, que pone de relieve su gran competencia profesional y los más elevados sentimientos de amor y caridad al prójimo.

También nosotros le felicitamos.

De nuevo se encuentra en Castellón el benemérito Hermano Feliciano para felicitar en las presentes fiestas a los bienhechores del Asilo-Hospital de San Juan de Dios, instalado soberbiamente en la Malvarrosa del Cabañal de Valencia.

Del infierno de una noche de tormenta se pasa a la gloria de un sueño tranquilo, formando "PASTILLAS CRESPO".

dos hemos de añadir los siguientes recibidos hoy:

De don Ramon Trilles, Ferrería.—Tres juegos de café, dos mecedoras con muñeca, un juego de fútbol, tres caballos de carbón, un juego de bordar, tres arcos con palos, dos cocinas, dos camiones, una muñeca, un carril y un tío vivo.

De doña Matilde Segarra de Guallar.—Dos armarios lina, de costureros, un juego de birlos.

De doña Rosa Tomás de Gimeno (don Enrique).—Tres muñecas cuatro bastidores para bordar tres juegos de café, tres juegos de birlos, tres juegos de bolos fantasía, seis rompecabezas, cuatro tocadores, un juego de oca, un juego de Aduana, un juego de damas, un juego de Escalera, un juego de Hipódromo, dos látigos ocho aros con palos.

De don José Gómez Marco, con tratista de obras.—Seis babys, tres billares, seis combas, seis baterías de cocina, seis juegos de bolos, seis cartones de albañil, tres aragobolas, nueve cajas de soldados, seis aros de madera, seis tambores.

Despedida de soltero

Esta noche, para conmemorar la despedida de soltero, el notable clarinete solista de la Banda municipal, don Eugenio Lapiedra Santos, obsequiará en uno de los hoteles de esta ciudad a sus íntimos amigos.

El señor Lapiedra contraerá matrimonio en Valencia el próximo día 7 de Enero con una bella joven de aquella capital.

Por anticipado la enhorabuena.

Capítulo de enfermos

Guarda cama la respetable señora doña Emilia Rico, viuda de don Nicolás Forés.

Sabatina

El ejercicio de Felicitación Sabatina que se celebrará el sábado, a las once, en el Altar de Nuestra Señora de Lidón de la Iglesia de Santa María, será en sufragio del alma de don Fernando de Torre Cosin.

Teatro Principal

Gran compañía de zarzuela de primer orden dirigida por el primer actor y director

PACO VIDAL

Jueves 31 diciembre a las 9:30 debut de la compañía 1.º La siempre aplaudida zarzuela en un acto y tres cuadros, de don Julián Romero música del maestro Caballero

El señor Joaquín

2.º Estreno de la graciosa zarzuela en dos actos y tres cuadros de los mismos autores de Los clavetes, señores Sevilla y Carreño, música del maestro Daniel

Paca la telefonista

Buñaca 5:00 General 1:00

Mañana por la tarde

Paca la telefonista

Noche

MARINA (ópera)

La fiesta de San Antón



Conmemore V. las presentes fiestas descorchando

FREIXENET

EL MEJOR CHAMPAN NACIONAL
Cavas en S. Sadurni de Noya
Barcelona.-España

ECOS.....

MUNICIPALES

Se ha publicado un decreto disponiendo que se entiendan prorrogados durante el primer trimestre de 1932 los vigentes presupuestos de los municipios que en primero de Enero no tuvieron aprobados por las Delegaciones de Hacienda los presupuestos ordinarios o las prorrogas necesarias.

RELIGIOSOS

Mañana celebrará la Iglesia con la solemnidad de costumbre la fiesta del día.

—Continúa en la Capilla del Convento de las Carmelitas el Novenario al Niño Jesús, cumpliéndose el programa que oportunamente publicamos.

—La Vigilia de Fin de Año, por mandato especial del Consejo Supremo, se celebrará este año, a puertas cerradas, no permitiéndose la entrada a las señoras, pero sí a los caballeros que sean socios honorarios. La Misa tendrá lugar a las tres y no a las doce como en años anteriores. Se aplicará dicha Vigilia, en sufragio del Rvdo. don Manuel Bellmunt con limosna de sus familiares.

ESCOLARES

Con objeto de aclarar algunas dudas relacionadas con los permisos o autorizaciones que se conceden a los maestros y maestras, que se matriculan como alumnos oficiales en Centros de pendientes del Ministerio de Instrucción Pública, la Dirección general de Primera Enseñanza ha dispuesto que los interesados han de elevar la petición de sus permisos a la expresada Dirección general, todos los años o cursos y según los informes o las necesidades de la enseñanza se concederán o no las autorizaciones que se crea convenientes.

MILITARES

En cumplimiento a lo dispuesto en la ley de 21 de Octubre de 1931, a partir de Enero próximo se percibirán por el presupuesto de Hacienda, "Clases Pasivas", todos los devengos que hasta ahora se reconocían y abonaban por el día de la Guerra al personal siguiente:

Generales de la reserva, jefes y oficiales acogidos al reciente decreto de retiro y pensiones por cruces, etc.

POSTALES

En el discurso que pronunció el señor Galarza en la Casa de Correos en Zamora, declaró que desde primero de año se mejorará los sueldos de los peatones y de los carteros de menos categoría.

AGRICOLAS

Se reciben noticias de la paralización de la provincia y de la comarca de Tortosa, que las bajas temperaturas registradas durante estos últimos días, han helado por completo la garrofina que por su abundante salida auguraba una espléndida cosecha.



PROTEJA LA INDUSTRIA NACIONAL COMPRANDO ESTAS HOJAS.



CASTELLÓN AL DÍA

Durante la pasada noche nos ha azotado un fuerte vendaval que ha durado hasta el mediodía de hoy. A esa hora ha disminuido algo su intensidad pero persiste el mismo rumbo y la temperatura es baja.

Ha sido el día de hoy el más desastroso del presente invierno. Mal se despidió el año 31 y es de desear que el nuevo sea mejor que el que se va.

—Ha terminado el año y conforme hemos venido diciendo, no se inaugurará mañana el nuevo edificio de Comunicaciones de la plaza de Tetuán.

Ni lleva trazas de una próxima apertura.

—La "Gaceta" publica las Bases de Trabajo de acomodadores porteros y demás personal de espectáculos públicos, dividiéndolos las provincias en tres categorías figurando Castellón en la tercera.

—De la Imprenta de Rosell hemos recibido un magnífico Calendario de hoja mensual con cartera.

Don Emilio Nomdedeu, dueño del Estanco número 1, nos ha obsequiado con dos Calendarios de la casa que fabrica el papel de fumar "Mi Papel".

De la importante librería de Benjamin Ballester hemos recibido un precioso almanaque de hoja diaria y mensual.

También hemos recibido unos preciosos almanques de hoja mensual del activo representante en esta plaza del acreditado papel de fumar "Smoking", don José Luis Vives.

—Nuestro querido amigo, don H. Valeriano Ibáñez, director de la Agencia notarial que lleva su nombre, nos hace el ofrecimiento de su nueva casa, Mayor, 94 atención que le agradecemos.

—Reproducimos complacidos de la prensa local la siguiente noticia:

"Anteayer fué requerido el prestigioso tocólogo doctor Alonso Viana, para realizar una intervención de alta técnica ginecológica, en una paciente de condición humilísima, cuyo estado considerábase desesperado.

El doctor Alonso Viana realizó su científica labor con el éxito más lisonjero y la paciente y una niña nacida, se encuentran en el más satisfactorio estado.

Nuestra felicitación al reputado

ECOS DE SOCIEDAD

SALUDO Y FELICITACION

Al despedir hoy al año 31 para empezar mañana el nuevo 1932, saludamos cordialmente a todos los lectores de HERALDO DE CASTELLON, enviándoles además nuestra más apasionada felicitación, con el deseo de que alcancen las mayores bienandanzas.

Día de días

Los Manueles celebran mañana sus días y el HERALDO les envía su felicitación anticipada.

La cena de las uvas en el Casino Antiguo

Por los activos preparativos del elemento organizador y por el entusiasmo que la feliz iniciativa ha despertado, la velada de esta noche en el Casino Antiguo promete ser un acto brillantísimo.

Ofrecimiento

Nuestro querido amigo don Ricardo Vedri, nos ofrece su nuevo domicilio en la calle de Colón número 63.

Muy agradecidos a su atención.

Don Juan Aragonés

Después de pasar aquí unos días, atendiendo a los asuntos de su profesión, ha regresado a San Mateo nuestro querido amigo don Juan Aragonés, nombrado magistrado suplente de esta Audiencia en la vacante producida por la dimisión de don Julián Poy.

Cambio de domicilio

El abogado don Juan Avinent Gámeno, ha trasladado su despacho y domicilio, desde la casa número 12-2.º piso de la calle Mayor, al número 27, entresuelo de la misma calle.

El catedrático Cardona

A este ilustre amigo y paisano nuestro le ha sido aceptada la dimisión del cargo de secretario del Instituto de Manresa.

El ingeniero Serret

Para pasar unas horas con sus hijos, se encuentra en Castellón nuestro distinguido y querido amigo, el culto ingeniero de Caminos, Canales y Puertos don Mauro Serret.

Para los Reyes Magos de la Casa de Beneficencia

Personas caritativas continúan enviando regalos para la simpática fiesta de los Reyes Magos en la Casa de Beneficencia.

A los que ya llevamos publica-

Teatro Principal

Gran compañía de zarzuela de primer orden dirigida por el primer actor y director

PACO VIDAL

Jueves 31 diciembre a las 9:30 debut de la compañía 1.º La siempre aplaudida zarzuela en un acto y tres cuadros, de don Julián Romero música del maestro Caballero

El señor Joaquín

2.º Estreno de la graciosa zarzuela en dos actos y tres cuadros de los mismos autores de Los clavetes, señores Sevilla y Carreño, música del maestro Daniel

Paca la telefonista

Buñaca 5:00 General 1:00

Mañana por la tarde

Paca la telefonista

Noche

MARINA (ópera)

La fiesta de San Antón

Gobierno Civil

Los conflictos pesqueros de Peñíscola y Vinaroz.

El señor Escala manifestó esta mañana a los periodistas que había impuesto multas de 500 pesetas a cada uno de los doce armadores de embarcaciones pesqueras de Peñíscola, que se niegan a cumplir el laudo dictado con carácter obligatorio para poner término al conflicto planteado en aquel puerto. En cuanto al de Vinaroz, dijo el gobernador que había recibido un telegrama del alcalde de aquella población anunciándole que continúa en el mismo estado, pero con tendencia a mejorar, pues los armadores están dispuestos a tratar sobre el cuestionario que les presentó el señor Escala para resolver la cuestión.

La crisis de trabajo.

Agregó el gobernador que le había visitado el alcalde de la capital con una comisión de obreros sin trabajo, para rogarle se le hiciera un telegrama a la cantidad de 21.000 pesetas concedida para mitigar la crisis obrera se ampliase en forma que pueda atenderse con ella en mayor escala a la falta de trabajo.

Contra los alarmistas.

Terminó diciendo el señor Escala a los informadores que había impuesto una multa a un vecino de Nules apellidado Sanjuán por haber expuesto un telegrama a Londres conteniendo grandes inexactitudes respecto al estado sanitario de la naranja de aquella comarca, pues he podido comprobar—agregó el gobernador—que no ha sufrido daño alguno, encontrándose el fruto en excelentes condiciones para la exportación.

Visitas.

Durante toda la mañana y hasta hora muy avanzada no ha cesado el desfile de visitas por el despacho oficial de la primera autoridad civil de la provincia.

SALON GOYA Jueves 31

Una gran película en español

La incorregible

Enriqueta Serrano

Diputación

Sesión de la Comisión gestora.

Esta mañana, a las once, se ha reunido la Comisión gestora, celebrando sesión. Pasado mañana publicaremos un extracto de los asuntos despachados.

Enseñanza a domicilio

Profesora de 1.ª Enseñanza con título, se ofrece a domicilio, para niñas o niños. Precios módicos. Razón en esta Administración

Vendo

coche niño completamente nuevo, sillón de cuero y carrito. Razón Belaguer 2.-2.º.

Capitol Cinema

Jueves 31 diciembre

Riguroso estreno de



Grandioso éxito de María Fernanda Ladrón de Guevara, Rafael Rivelles y José Crespo

Ayuntamiento

La crisis del trabajo.

Al recibimos esta mañana el alcalde nos ha dicho que anoche después de celebrada la sesión, fué a verle una numerosa comisión del Centro Obrero, la cual le hizo presente que dado el gran número de obreros parados no podían aceptar el turno de 50 nombres propuesto por la mañana.

En su consecuencia—agregó el señor Peláez—hoy han empezado a trabajar unos 160.

Se nombró una comisión—añadió—acompañándole yo al Gobierno civil para ver de solucionar en lo posible el paro presente en evitación además de graves consecuencias.

Además nos ha dicho el señor Peláez que está confeccionando una lista de los mayores contribuyentes y terratenientes y el próximo sábado a las seis los convocaré juntamente con las fuerzas vivas para buscar una solución a tan angustioso problema.

La reunión terminó cerca de las diez de la noche y en el semblante de nuestro alcalde se ve reflejada la preocupación que tiene por solucionar el paro obrero y nosotros hacemos un llamamiento a todos para que contribuyamos con nuestras modestas fuerzas a que esta crisis no cristalice en términos agudos.

Agencia notarial

Para conocimiento del público se anuncia que la Agencia Notarial IBANEZ, se ha trasladado a la calle Mayor número 94.

Ganga

Motor 20 HP., aceites pesados y bombas, vendo. Razón: Celedonio Saborit, Salmorón, 63, Droguería, y en Villafamés, Lorenzo Cervera.

Arturo Miguel Población

Enfermedades de los niños
Consulta de diez a una
Gratis a los pobres de doce a dos todos los lunes
Tratamientos por el Sol artificial de altura

"BAILLY-BAILLIERS" LOS MEJORES



Pedidos en las buenas LIBRERIAS, PAPELERIAS Y BAZARES o directamente a la CASA EDITORIAL BAILLY-BAILLIERS, S. A.

AGUA DE BENASAL

SE VENDE Casa Nelo

Huéspedes

Se desean dos a pensión. Trabajo familiar. Razón calle Allosa, núm. 201.

Dispongo

de una habitación apropiada para colocar muebles. Razón, Cardona Vives, 33-2.º.

# Abrigos, Renards y pieles para adorno en las mejores calidades y precios los encontrará en los



**ALMACENES CAZADOR-JOSE PASCUAL FELTRER**  
 PAQUETERIA, MERCERIA, NOVEDADES Y GENEROS DE PUNTO  
 Medias seda natural a 5 pesetas par. Continuamente grandes stoks en medias a mitad de precio  
 Colón, 76 Teléfono 384 Alloza, 169 CASTELLON

## POR TELÉGRAFO Y TELEFONO

### Servicio de la madrugada La actualidad política juzgada por varias personalidades

Don Manuel García Prieto, refiriéndose al desarrollo de la joven República, dijo:  
 —Dije al proclamarse la República y sigo repitiéndolo, que nací monárquico y monárquico quiero morir. Antes por convicción y ahora por delicadeza, pues sin juzgar a nadie no me parece justo ni siquiera elegante, echar todos los supuestos desatinos del pasado régimen sobre el monarca y considerar limpios de pecado a los que participamos en el Gobierno del país durante su reinado y no adoptamos la actitud de proclamarnos francamente republicanos antes de la victoria del 14 de Abril.

Pero el que yo no reniegue de mi personal significación monárquica, no quiere decir que liberal y democrata por nacimiento y por herencia, pues mi padre, diputado constituyente de 1854 y 1869, sufrió amarguras y destierros por defender la libertad, no admitida y respete la voluntad nacional, libremente manifestada en el plebiscito que origina la proclamación de la República y que desee para mi Patria los trastornos convulsiones y perjuicios de una lucha enconada en defensa de la nueva forma de Gobierno.

—Mi opinión es que la República debe ser consolidada por los republicanos, por los neutros y aun por aquellos que sirvieron a la monarquía más por fidelidad a sus respectivos jefes políticos, que por verdadera vocación ideológica pero que aquellos hombres que tuvimos la responsabilidad de encauzar y dirigir la opinión pública y participamos del Poder en el antiguo régimen sin proclamarnos republicanos antes del éxito, debemos saber perder, y sin crear dificultades ni poner zancadillas al régimen nuevo, colocarnos a margen de toda intervención política activa que no sea la mera mente parlamentaria; dejando los republicanos, entre los cuales hay hombres de verdadero merito, y destacarán otros, sin necesidad de acudir en busca de exgobernantes.

Con estas ideas ya comprenderá usted que resultaría contradictorio el que yo me extendiese en juicios sobre la joven República como usted amablemente me pide. Considero como aciertos de la República la pronta aprobación de la Constitución, la unánime elección del primer presidente de la República, la regulación de la vigencia del presupuesto, la limitación de la iniciativa parlamentaria sobre aumento de créditos el programa de creación de escuelas, la rápida y enérgica transformación del Ejército y el propósito, si se realiza, de una nivelación presupuestaria, después de los derroches de la Dictadura.

—¿Defectos? La pasividad gubernamental del incendio de iglesias y conventos, la forma de plantear la separación de la Iglesia y el Estado, con agravio para el sentimiento arraigadísimo en la inmensa mayoría del pueblo español; la manera violenta con que se intenta resolver la cuestión agraria, la exageración de la urgencia en el planteamiento de los problemas de Justicia social, la confiscación de los bienes particulares del exrey don Alfonso de Borbón, después de su respetuosa actitud ante la voluntad nacional y, sobre todo, esa ley que no me atrevo a juzgar por temor de que se me aplique, de defensa de la República, vigente después de promulgada la Constitución y que será, a mi juicio, un borrón en la historia de quienes la han aprobado.

Don Francisco Bergamín, dijo: No opino. Nada de política. Estoy retirado de ella. Ahora solo opino sobre pleitos.  
 No se puede opinar mientras el público confunda los ataques al

Gobierno con los ataques a la forma de Gobierno.

No soy enemigo de la República, todo lo contrario, considero adecuada la actuación del Gobierno, del Gobierno, no de las personas.

—¿Cree usted en la consolidación de la República?

—Eso, desde luego; pero es preciso que todos pongamos para ello la mejor voluntad.

Si lo que ha dicho Azaña se cumple, será un medio eficaz para dicha consolidación.

Es absolutamente preciso llegar a la nivelación del presupuesto para acabar con la actual desconfianza.

Y nada más; no puedo decir nada más, porque los que fuimos del Poder solo tenemos que esperar a que los de ahora nos den motivo para opinar. ¡Ojalá nos lo den bueno!

Espero, además, que don Melquiades emita su pensamiento. Creo que habla el domingo. Esperemos, esperemos, que tiempo habrá para opinar y enjuiciar.

\*\*\*

También fué interrogado don Melquiades Alvarez, quien dijo:

—¿Qué importancia tiene la impresión de nuestra actualidad política?

—Ninguna. No he pensado en la política nacional del momento.

Esta ha sido la respuesta del señor Alvarez.

### La Asamblea de la Confederación Nacional de Maestros

La Asamblea de la Confederación Nacional de Maestros terminó ayer sus tareas con la celebración del acto pro cultura que tuvo lugar en el teatro de Maravillas.

El teatro se vió muy concurrido. Entre los oradores que tomaron parte en el acto, expresaron distintos puntos relacionados con la enseñanza en España y se refirieron a varias aspiraciones que vienen solicitando de los maestros de los poderes públicos, desde hace ya tiempo.

El señor Llopis expresó la buena disposición en que se encuentra el ministro de Instrucción pública para atender a las peticiones manifestadas por el Magisterio.

Señaló la nueva orientación de la escuela moderna bajo un profesorado competente y digno.

Saludó a los asambleístas, ofreciéndose desde su cargo para todo lo que represente mejoras de la clase, alentando a los allí reunidos al absoluto cumplimiento de sus deberes profesionales, expresándoles que la República le agradecería como se merecen sus buenos servicios.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

### Ha sido nombrado nuevo Gobernador de Barcelona

Por el Gobierno se ha acordado en firme nombrar gobernador civil de Barcelona, a don Juan Moles, exsenador y exdiputado a Cortes.

### Servicio del mediodía

#### Mensajes telegráficos de la Agencia Mencheta

#### LOS PRESUPUESTOS DE LAS DIPUTACIONES

La "Gaceta" publica hoy unas disposiciones complementarias al decreto de 4 del actual relativo a los presupuestos para 1932 de las Diputaciones, Cabildos y Mancomunidades.

Se da a dicho decreto efecto retroactivo.

Se eliminarán de los presupuestos los gastos extraños a la competencia de dichos organismos.

Los gastos e ingresos se calculan de forma que no pueda malograrse el propósito de la nivelación con cifras ficticias.

Los subsidios para obras públicas y calamidades podrán hacerse con cargo al superávit que resulte del presupuesto de 1931.

Los sueldos de los funcionarios se equipararán a los del Estado. Finalmente amplía hasta el 11 de Enero próximo el término fijado en el artículo 6.º del decreto de 4 del actual.

#### La prensa del día

"La Libertad", comentando las últimas declaraciones de Marcelino Domingo, dice que lo que importa a España es conocer la verdadera opinión catalana.

"El Socialista" dice que la política a seguir por España en Marruecos debe ser del tipo marcado por el señor De los Rios en el discurso que recientemente pronunció en Tetuán.

"El Liberal" estima que debía crearse un benemérito cuerpo de la guardia civil de carácter burlesco, porque el "bandoleísmo" abandonando las montañas se ha parapetado en las posiciones que le ofrece la Bolsa.

El mismo periódico pide que se agrupen las fuerzas de la izquierda catalana contra el clericalismo y la plutocracia.

"El Debate" comenta la próxima para la revisión de los contratos de arrendamiento de fincas rústicas.

"ABC" dice que las consecuencias del pacto de San Sebastián no han sido más aceptables en origen más puro que las comitancias de la Esquerda Catalana y el anarco-sindicalismo.

(SERVICIO ESPECIAL)

### Los valores extranjeros

Centro Oficial de Contratación de Moneda, Madrid

Cierre del día 31, Diciembre 1931

Londres.	40.40
París.	46.50
Bruselas.	165.00
Amsterdam.	4.765
New York.	11.86
Roma.	60.30
Berna.	231.30
Berlin.	2.82
Praga.	35.30

Información facilitada por el Banco de Castellón

### Alemán, Inglés y Francés

Lecciones y traducciones

Razón: Caballeros, 75

## Sin conferencias

Causas ajenas por completo a nuestra voluntad e imputables tan solo a las deficiencias que en todos los órdenes se vienen observando en la Compañía Telefónica Nacional, nos privan hoy de nuestras diarias conferencias telefónicas.

Lo ocurrido se presta a grandes comentarios, de los que queremos prescindir, llevados de nuestros sentimientos nunca desmentidos, evitando con ello que pagara culpas ajenas algún humilde servidor de la poderosa Compañía Telefónica, que ninguna culpa le cabe en los grandes abusos que aquella viene cometiendo, limitándonos a hacer públicas estas manifestaciones para que sirvan de explicación a nuestros lectores de la imperdonable deficiencia que supone el salir a la calle, privados del importante servicio de conferencias telefónicas.

### AL CERRAR Casa Sancho

Ostras Verdes Morennes.  
 Ostras Blancas a 2 pesetas kilo  
 Coquinos, Percebes, Gambas  
 Majillones, Almejas Grandes de Coruña.  
 CASA SANCHO, Constitución, 36

### SOLAR

1.408 metros cuadrados en la calle de Méndez Núñez, se vende Razón, Alloza, 67.

### TERCIANAS

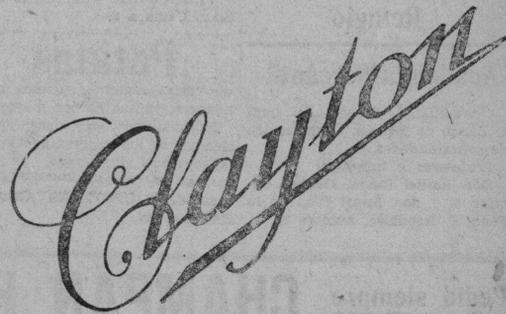
Si tenéis paludismo, TERCIANAS, cuartanas, fiebres intermitentes en general, tomad la "ANTIMALARINA SERRANO" (nombre registrado). Sus resultados son tan eficaces que no ha habido un solo caso que hayan resistido a su tratamiento.

Para el paludismo de los niños pedid ANTIMALARINA en papeles, de sabor agradabilísimo. De venta en la Farmacia del autor, Mayor, 5.—Castellón.

### En la Gran Vía

se vende con todo el menaje, una de las mejores Villas de la Gran Vía. Infirmary en la Administración del HERALDO

### Lubrificantes



Los mejores

### Bálsamo Zoraya

CICATRIZANTE ANTI SEPTICO CALMANTE  
 Cura Almorranas, Barros, Herpes, Erisipela, Llagas, Granos, Irritaciones, Erupciones, Cortes, Heridas, Quemaduras y todas las enfermedades de la piel.

BALSAMO DEL HOGAR.—UNICO EN EL MUNDO  
 De venta en Farmacias y Droguerías  
 Depositario en España: Paseo de San Juan N.º 29  
 BARCELONA

**PAPEL DE FUMAR**  
**BAMBÚ**

**MANTEQUILLA**  
**P.F. ESBENSEN**  
 LA PREFERIDA

Automóviles  
**CITROËN**  
 Y  
 Camiones  
**CITROËN**  
 VENTAS A CREDITO HASTA 24 MESES  
 Cambios por otros coches  
 Toda clase de facilidades  
**E. Dávalos Masip**  
 Cajal, 31 Castellón

## Continuamos la gran LIQUIDACION de los artículos de invierno

Corte abrigo INGLÉSADO todo lana 13'75 ptas.

Durante este mes **( MEDIAS MARISEL**  
10% descuento ( Seda natural y artificial Precios de fábrica

**DEPÓSITO DEL "GABAN MIO"**

**Almacenes Miguel Peña G. Chermá, 88 - Colón, 33. = CASTELLON**

### Salón ROYAL

**CINE SONORO PARA HOY**  
La superproducción Fox  
**MAMÁ**  
Por Catalina Bárcena y Rafael Rivelles  
Próximamente  
**La llama sagrada**

### Salón DORE

**CINE SONORO PARA HOY**  
La emocionante película Fox  
**Siempre alerta**  
Por Edmund Lowe  
Butaca 0'80 General 0'25

### CAPITOL

**CINE SONORO PARA HOY**  
La superproducción Metro  
**La mujer X**  
María Ladrón de Guavara y José Crespo

### Salón FOYER

**CINE SONORO PARA HOY**  
La superproducción Paramount  
**La incorregible**  
Totalmente hablada en español  
Por Enriqueta Serrano  
Butaca 0'60 General 0'20

### Cine Victoria

**CINE SONORO PARA HOY**  
La película Gaumont  
**Refugio**

### Academia Mercantil

Contabilidad. Preparación para el Banco de España. Organización de contabilidades.  
Profesores e informes:  
Don Rafael Fabra, Gasset, número 8, y don Angel Dias de la Peña, P. República, número 2.

### ECOS DE BURRIANA

En honor de un músico.

El próximo domingo, día 3 de Enero, sacará para Manises una nutridísima comisión de músicos, admiradores de la Agrupación Musical "Cruz Roja" de esta ciudad, con el único objeto de visitar a su antiguo director y exclusivo fundador de la misma don Juan Bonet Abella, y al mismo tiempo hacerle entrega de un magnífico Diploma con el título de Director Honorario de la citada Agrupación, que por unanimidad se le ha conferido.

Nuestra más cordial enhorabuena al insigne y veterano maestro don Juan Bonet por el título que con toda justicia se ha hecho acreedor, una de las glorias más grandes que pueda desear un artista, y la inmensa satisfacción de verse correspondido por sus queridos discípulos que en esta sublime ocasión de regocijo y alegría al verse rodeado por ellos podrá exclamar la popular frase bíblica de Jesús: ¡Dejad que los niños se acerquen a mí, y a los señores músicos y admiradores que lleven un feliz viaje y sean fieles portadores de la admiración cariñosa y afecto que por su inolvidable maestro sentimos todos los que nos honramos en pertenecer a la Agrupación que fundó a costa de sus mayores desvelos y sacrificios.

El C. D. Castellón en Burriana.  
Mañana, en este Campo de Hortolans, jugará un partido amistoso con la S. D. Burriana el notable C. D. Castellón.

### Día Religioso

**Santos de mañana**  
La Circuncisión de N. S. J.— Santos Fulgencio, Justino y Almagro.  
Rito doble de segunda clase; color blanco; misa de la Circuncisión del Señor y Octava de Navidad.

### Día Civil

**NACIMIENTOS**  
María Sorribes Climent, Ruiz Vila, 52.  
Carmen Castelló Mañá, Casas de ratas, 34.

### DEFUNCIONES

Francisca Adell Agut, 18 años Marqués de la Ensenada, 8.  
Valentín Esteban Perdiguero, 74 años, transeunte.  
Vicente Arnau Ramirez, 70 años Sixto Cámara 5.

### Patatas

de varias regiones, precios económicos, ventas al por mayor. Especialidad en clase para siembra de los mejores pueblitos de la provincia de Burgos, se garantiza la calidad, de venta en casa de VICENTE NAVARRO.— CASTELLON.

## La Hernia Vencida

Su hernia es una terrible amenaza para su salud siempre y cuando no esté protegida por un buen aparato. Dicho aparato debe reunir todas las ventajas del propio tejido y estar como tal dotado de vida propia, a fin de que la comunique a la parte enferma, única forma de gozar una seguridad y tranquilidad absoluta. **TODAS ESTAS VENTAJAS Y AUN MAS** las reúne el inimitable "HERNIUS" verdadero tejido artificial que sin trabas ni tirantes entre piernas, sin eso y ocupando tan solo un centímetro, se adapta al cuerpo como la piel del propio enfermo, permitiendo todos los esfuerzos, trabajos, posiciones y movimientos, por arriesgados y difíciles que sean, con tal comodidad que jamás recordará que está herniado y menos que lleva aparato.

Al crear el "HERNIUS" no creamos un aparato sino una parte orgánica con todas sus propiedades, única forma de poder devolver la salud a los miles de enfermos que la han recuperado con nuestro salvador "HERNIUS", verdadera maravilla mecanocientífica que en breve tiempo vencerá su hernia hasta SU TOTAL DESAPARICION.

Decídase hoy mismo, pues su salud no tiene espera, para la adquisición del modernísimo "HERNIUS" que en poco tiempo le convertirá en un ser perfecto y sano como era antes de herniarse.

Especialidad en fajas para señora, para combatir la obesidad, eventraciones, riñón flotante, hernias umbilicales y otras enfermedades propias de la mujer.

DESCENSO ESTOMACAL, desaparece con el soporte abdominal HERNIUS.

**A todos los HERNIADOS interesa saber**

Que el Gabinete Ortopédico "HERNIUS" visitará en: CASTELLON, GRATIS por 7 horas el LUNES 4 Enero en el Hotel Suizo de 9 a 1 y de 2 a 5.

**AVISO IMPORTANTE**

Nuestro agente especialista visitará en: VALENCIA el MARTES 5 Enero, Hotel Regina.

**CASA CENTRAL**

**Gabinete Ortopédico "HERNIUS" (Salvación del Herniado)**

Aragón 277, ent.l.º 2.º Frente (Apedero P.º Gracia). — Teléfono núm. 76850.-BARCELONA

### Unión Radio Valencia

A las 21'00: Apertura de la Estación.

Noticias bursátiles. Mercados agrícolas y fruteros.

Retransmisión parcial de la ópera que se representará en el Gran Teatro del Liceo, de Barcelona.

Noticias. Servicio directo de Unión Radio Valencia.

A las 23'00: Cierre de la Estación.

### Radio Madrid

A las 24'00: Campanadas de Gobernación.

Señales horarias.

"Es mejor voz la que más chillá", drama radiofónico.

A las 12'00: Campanadas. Bailables.

A las 24'30: Cierre.

### Radio Barcelona

A las 21'00: Campanadas. La orquesta de la estación.

A las 22'00: Semblanza literaria del poeta V. W. Querol. Recitación de poesías del mismo.

A las 22'15: Música de cámara.

A las 23'20: Discos.

A las 24'30: Cierre.

### Radio Toulouse

A las 11'00: Canciones.

A las 11'15: Diario.

A las 11'45: Orquesta argentina.

A las 11'00: Diario. Música de baile.

A las 12'00: Cierre.



## Garage Gómez

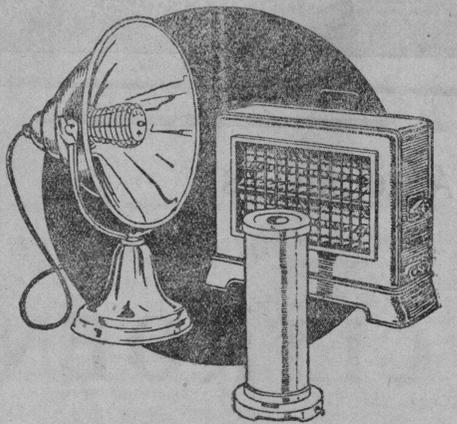
**ESTE ES el Garage que usted debe llevar su coche**

Paseo de Ribalta, 6. - Teléfono 346

(Junto Cuartel Carabineros)

**ABIERTO DÍA Y NOCHE**

## Exposición de aparatos para calefacción



**V. Gascó Moner**

G. Chermá, 83

Castellón

## Año nuevo y Reyes

Las más acreditadas marcas, en vinos, licores y champagnes, **JESUS SANCHO**. Los más selectos **turrone**s, jaleas y dulces secos, **JESUS SANCHO**. Las conservas más finas, **JESUS SANCHO**. Los quesos más exquisitos, y en especial, el tan renombrado de Burgos, **JESUS SANCHO**. Los más apetitosos embutidos y jamones, **JESUS SANCHO**. Y las primeras marcas en todos los géneros, **JESUS SANCHO**. Esta nueva y ya acreditada casa no admite competencia en calidad ni en precios, en todo lo concerniente al ramo de ultramarinos y comestibles.

**Jesús Sancho Aranda**

P. Constitución, 33

Castellón

## ¿Padeceis estreñimiento?

PARA NIÑOS, ADULTOS Y ANCIANOS

El mejor purgante :-: El mejor laxante

**TABLETAS CASTELLÓ**

Farmacia JUAN CASTELLÓ, Plaza del Rey, 1

CASTELLÓN

Pedid siempre **CHAMPAN RIGOL** es el mejor

Cavas en San Sadurn de Noya

Representante **Francisco Marcelo Mayor, 123.-Castellón**

## «CASA RAQUEL»

PRIMER PISO.—González Chermá, 82.—PRIMER PISO

**VAINICAS = BORDADOS = FIGURINES**

¡¡PRONTITUD Y ESMERO!!

## PARA REYES

NO

deje de visitar la

Relojería, Bisutería,

Óptica, Perfumería

y

Radio-Gramolas discos

de

**VICENTE FOLCH**

Gran rebaja de precios en muchos artículos propios para regalo

Plaza de la República, 14

Castellón